



---

# *Avis d'audience par écrit*

---

Le 14 février 2019

Réf. 2019-H-102

En février 2019, la Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) tiendra une audience fondée sur des mémoires pour étudier une demande de Nordion (Canada) Inc. (Nordion) concernant le transfert de son permis d'exploitation d'une installation de traitement de substances nucléaires. Nordion veut transférer son permis à une société remplaçante créée lors de la fusion de Nordion, sa société mère immédiate, et de deux autres sociétés affiliées qui ne sont pas titulaires de permis. L'installation de Nordion est située à Kanata (Ontario).

Le permis actuel de Nordion l'autorise à traiter des isotopes médicaux et à utiliser des technologies gamma pour des applications médicales et industrielles. La société fusionnée s'est vu attribuer un nouveau numéro d'entreprise, mais a conservé le nom de Nordion (Canada) Inc., son adresse, son personnel et les propriétaires ultimes. La fusion et le transfert de permis n'entraîneront pas de changement aux activités autorisées ou aux conditions de permis de l'entreprise.

En vertu de l'article 3 des *Règles de procédure de la Commission canadienne de sûreté nucléaire* (les Règles), la Commission a décidé de modifier les Règles afin que le déroulement de l'audience soit le plus informel et le plus rapide possible, compte tenu des circonstances et de l'équité. La Commission examinera des mémoires de Nordion et du personnel de la CCSN. Par la suite, une formation de la Commission délibérera et rendra une décision concernant la demande de Nordion.

Les mémoires de Nordion et du personnel de la CCSN sont accessibles à partir du site Web de la CCSN ou sur demande auprès du Secrétariat.

Après les délibérations et la décision de la Commission sur la question à l'étude, un compte rendu de décision sera publié sur le site Web de la CCSN, à [suretenucleaire.gc.ca](http://suretenucleaire.gc.ca), et fourni sur demande.

## **Pour en savoir plus :**

Agente principale du tribunal, Secrétariat  
Tél. : 613-996-9063 ou 1-800-668-5284  
Télec. : 613-995-5086  
Courriel : [cns.interventions.ccsn@canada.ca](mailto:cns.interventions.ccsn@canada.ca)